

第 291/2013 號行政長官批示

行政長官行使《澳門特別行政區基本法》第五十條賦予的職權，並根據第1/2004號法律《承認及喪失難民地位制度》第五條第三款（二）項及第四款的規定，作出本批示。

一、委任法律改革及國際法事務局法律人員伍嘉麗為難民事務委員會委員，以代替Armando Humberto Morais。

二、本批示自公佈翌日起生效。

二零一三年八月二十九日

行政長官 崔世安

二零一三年八月三十日於行政長官辦公室

辦公室主任 譚俊榮

Despacho do Chefe do Executivo n.º 291/2013

Usando da faculdade conferida pelo artigo 50.º da Lei Básica da Região Administrativa Especial de Macau e nos termos da alínea 2) do n.º 3 e do n.º 4 do artigo 5.º da Lei n.º 1/2004 (Regime de reconhecimento e perda do estatuto de refugiado), o Chefe do Executivo manda:

1. É nomeada como vogal da Comissão para os Refugiados, Ng Ka Lai, jurista da Direcção dos Serviços da Reforma Jurídica e do Direito Internacional, em substituição de Armando Humberto Morais.

2. O presente despacho entra em vigor no dia seguinte ao da sua publicação.

29 de Agosto de 2013.

O Chefe do Executivo, *Chui Sai On*.

Gabinete do Chefe do Executivo, aos 30 de Agosto de 2013.

— O Chefe do Gabinete, *Alexis, Tam Chon Weng*.

政府總部輔助部門**批示摘錄**

透過簽署人二零一三年八月七日之批示：

根據現行《澳門公共行政工作人員通則》第二十六條第三款及按照第14/2009號法律第十三條第一款（二）項的規定，以附註形式修改容國基在政府總部輔助部門擔任職務的編制外合同第三條款，晉階為第二職階一等行政技術助理員，薪俸點240點，自二零一三年九月十日起生效。

透過簽署人二零一三年八月十二日之批示：

根據現行《澳門公共行政工作人員通則》第二十六條第三款及按照第14/2009號法律第十三條第一款（二）項的規定，以附註形式修改下列人員在政府總部輔助部門擔任職務的編制外合同第三條款如下所列：

張詠梅，自二零一三年九月十七日起晉階至第二職階顧問高級技術員，薪俸點625點；

徐潔婷，自二零一三年九月十日起晉階至第二職階首席公關督導員，薪俸點365點。

聲明

為著有關效力，茲聲明，根據第15/2009號法律第十七條第一款（一）項的規定，韋華珍擔任政府總部輔助部門人力資源暨

SERVIÇOS DE APOIO DA SEDE DO GOVERNO**Extractos de despachos**

Por despacho do signatário, de 7 de Agosto de 2013:

Iong Kuok Kei — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª do seu contrato além do quadro progredindo a assistente técnico administrativo de 1.ª classe, 2.º escalão, índice 240, nos SASG, nos termos do artigo 26.º, n.º 3, do ETAPM, em vigor, conjugado com o artigo 13.º, n.º 1, alínea 2), da Lei n.º 14/2009, a partir de 10 de Setembro de 2013.

Por despachos do signatário, de 12 de Agosto de 2013:

As trabalhadoras abaixo mencionadas — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª dos seus contratos além do quadro para o exercício de funções nos SASG, nos termos do artigo 26.º, n.º 3, do ETAPM, em vigor, conjugado com o artigo 13.º, n.º 1, alínea 2), da Lei n.º 14/2009, conforme a seguir discriminado:

Cheong Weng Mui, progride para técnica superior assessora, 2.º escalão, índice 625, a partir de 17 de Setembro de 2013;

Choi Kit Teng, progride para assistente de relações públicas principal, 2.º escalão, índice 365, a partir de 10 de Setembro de 2013.

Declaração

Para os devidos efeitos se declara que Wai Wa Chan Carreira cessa, no termo do respectivo prazo, a comissão de serviço como chefe da Divisão de Recursos Humanos e Arquivo dos Serviços